

الى اليمين—رجال البوليس يهاجمون الشعب بهراواتهم ليمنعوه من
اتمام سيره وترى الشعب مرتد امام قسوة البوليس

يافا ٢٧ — ١٠ — ٣٣

Policemen are charging the people with their batons in order
to prevent them from proceeding on their march. The people
are retreating before the policemen. Jaff 27—10—33



الى اليسار = صورة اخرى تمثل رجال البوليس يهاجمون الشعب

بمصيهم الطويلة فيردونه على اعقابهم . يافا ٢٧ — ١٠ — ٣٣

Another photograph of the policemen who attacked the mobs
with long sticks, forcing them to retire. Jaffa 27—10—33

محله الكهرباء العربى الممتاز
لصاحبه نعيم عوض يافا

NAIM AWAD

Prop. & Manager of

The Selected Electric Store

Jaffa Agami St.

Stock for all Kinds of

Electrical Material.

Electrical Work Shop.

يافا شارع العجمي

مستودع لكافة اللوازم الكهربائية.

ورشة لت تركيب وتصليح الادوات

الكهربائية

J. KHORY C. SIMAN

AFTIMIOS ST. NO. 132, JERUSALEM

Textile Dealer

Stock-sale of Drapery, Wool, Velvet, Native, European & Japanese Silk, Novelties, & Linen Goods. Assortments of Best Stuffs, Most Modern Fashions, Prettiest Colours & durable articles are available for sale.

حدث جديد في عالم الخياطة

تجدوه في صالون

عزمى الدباغ

اول شارع المحطة - يافا

Azmi El-Dabbagh,

Tailor Merchant

The Station Road - JAFFA - The Station Road

مستودع كبير للاصواف والاجواخ الانكليزية والسورية والعراقية على اختلاف

اصنافها والوانها.

جميل الخوري قسطنطين سمعان

القدس - سوق افتميموس - نمرة ١٣٢

سوق تاجر

اجواخ - اصواف - مخامل - حرير وطنية وافرنجية يبانيز - نوفوتية وكافة

البضائع القطنية

المبيع بالجملة والقطاعي

في هذا المحل تحصل على اكبر تشكيلة من افخر الاقمشة واجمل الازياء واحداث

الالوان وامتن الاصناف بارخص الاسعار زيارة واحدة تجملكم من زبائنة الدائمين.



الجنود والاهالي واقفين وجهاً لوجه ويظهر في الصورة على الارض انواع (الاسلحه) التي استعملها افراد الشعب .
يافا ٢٧ - ١٠ - ٣٣

Troops are standing facing natives, (weapons) that individuals have used are seen laid on the ground. Jaffa, 27-10-33



ساحة الشهداء اثناء المعركة ويظهر فيها رجال البوليس ينهالون على الاهالي بالضرب وقد سقط احدهم جريحاً
يافا ٢٧ - ١٠ - ٣٣

Martyr-square during the battle where policemen are violently striking natives when one of them fell down wounded. Jaffa 27-10-33

Another photograph to the Martyr-square after the people left it. Jaffa, 27-10-33



جانب هذا الكلام منظر آخر لساحة الشهداء بعد انسحاب الشعب .
يافا ٢٧ - ١٠ - ٣٣

Jaffa, 27-10-33

King George Avenue .

Cables : Palfond Teleph. : 771

شركة الحديد والاسكندرية
المحدودة الاسم

شارع الملك جورج تلفون ٧٧١

سكب واشغال ميكانيكيه

The Palestine Iron & Brass Foundry Co. Ltd

Jaffa

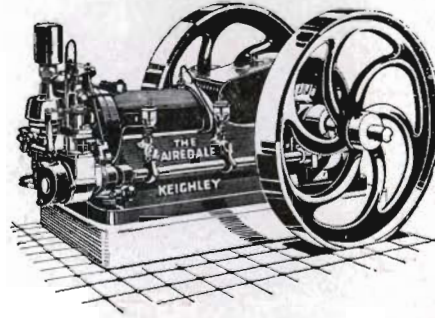
Foundry and Mechanical Works
The Airedale Crude oil Motors

All Kinds of

Diesel and Electric Driven Pumps
Bosch Magnetos and Varta Batteries

P. O. B. 42

Jaffa - Palestine



موتورات ايريدال على الكاز النوسخ جميع انواع
الطامبات مع موتورات كهرباء وكاز بوش اغنيتو

وبطاريات فارطة

صندوق البريد «٤٢» يافا - فلسطين

راديو درم

المرهم الذي يستعمل لكافة الامراض الجلدية في البلاد الحارة المستودع يافا تلفون ٢٩٤

RADIODERM

La Pomade Curative

Contre Les

DERMATOSES

مكتبة فلسطين الجديدة

THE PALESTINE NEW STATIONERY STORE

PROP. : I. R. SIFRI

AJAMI STREET, JAFFA (Palestine)

لصاحبها : عيسى سفري

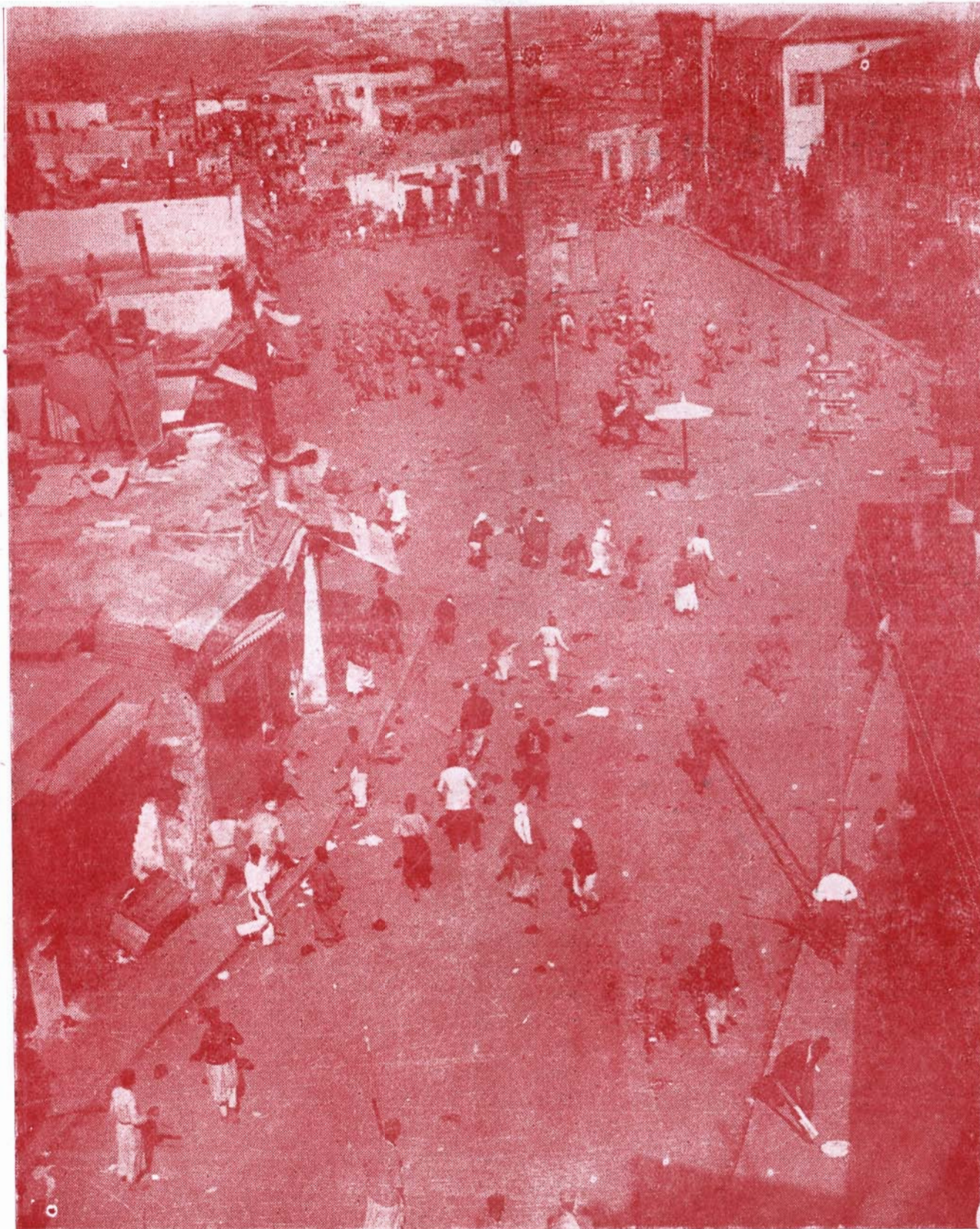
شارع العجمي (يافا فلسطين)

ادوات مكتبية ، مطبوعات ، كتب ، تجليد كتب ، طوابع الخ

Stationery, Printing, Books, Book-Binding, Stamps, ETC.

كل جديد تجده في هذه المكتبة

Self-significant & illustrative view being the real explicit at the time when the Policemen began to retire. The people had no other weapon save «FAITH»
Jaffa, 27-10-33



صورة لا محتاج الى
شرح اذ هي من ابداع الصور
التي اخذت ليوم المظاهرة
ساعة ان اخذ البوليس المساح
يتقهقر امام الشعب الاعزل
من كل سلاح ماعدا سلاح
الايمان .

يافا ٢٧ = ١٠ = ٣٣

V. CANADA BLANCH

FRUIT MERCHANT
COMMISSION AGENT
76, AJAMI STREET
JAFFA (PALESTINE)

Telephone, 930 P. O. B. 625

Telegrams Citronade

Head office for all markets of the U. K.

*Fruit Exchange
Spitalfields Market
London, E. 1*

References: Barclays, BANK Ltd.

*Branches in Germany
Hamburg & Berlin*

المطاحن العربية الفلسطينية زخريا ود عدس ليبتد

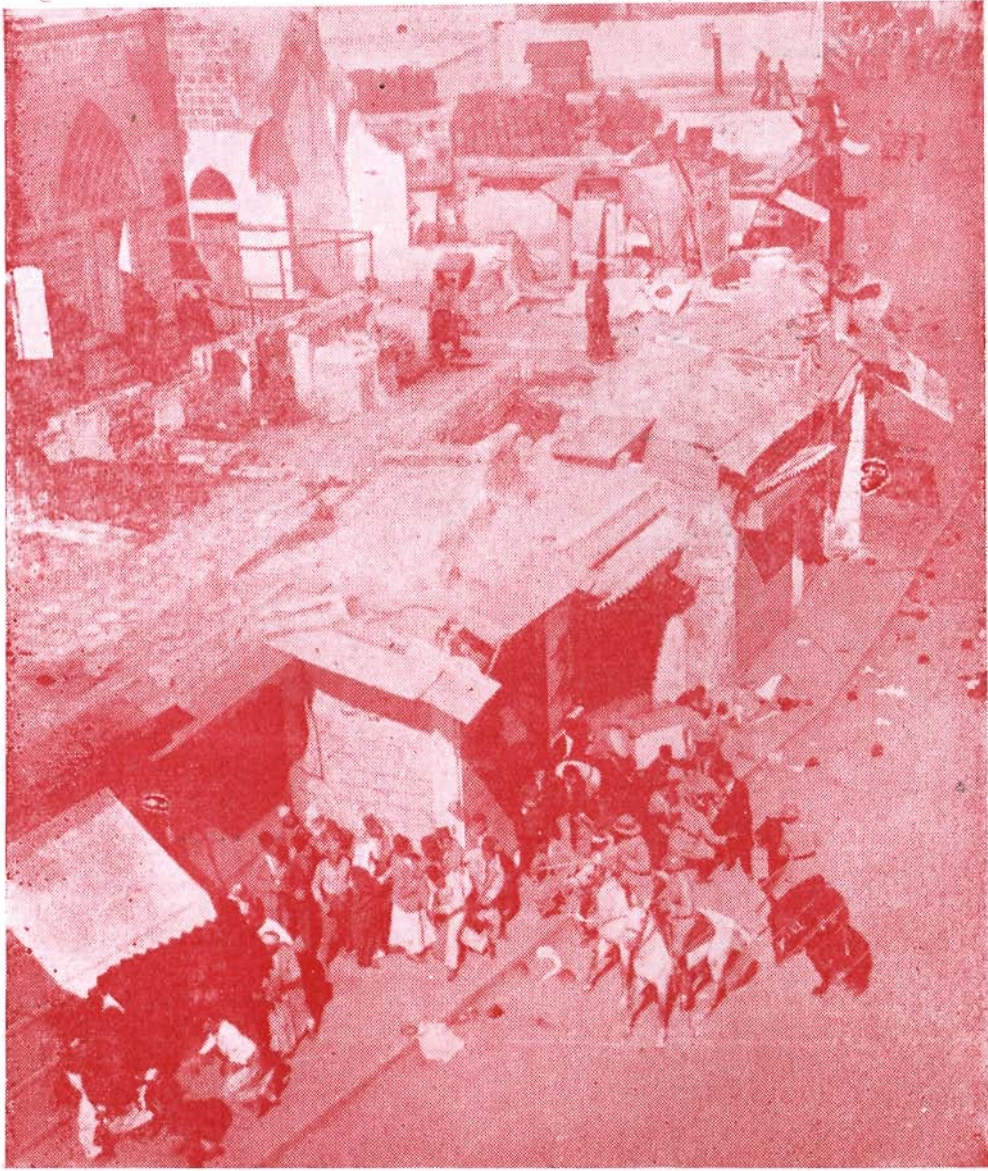
تستهلك الحنطة المحلية بكثرة
تستخدم الايدي العاملة العربية
هي من الشعب والى الشعب

دقيقها معروف في عموم الاسواق

شركة قرمان ديك وسلطى لمتد
التي تصنع السجاير الفاخرة

اوتومان صلاح الدين مبروك
نجاح اهالي اهرام

هي اقدم شركة وطنية حازت ثقة الشعب ورضائه عن مصنوعاتها بدليل تهافته عليها



منظر آخر من هجوم البوليس السواري على الاهالي وقد ظهر في الصورة بعض الجرحى
على الارض . يافا ٢٧ - ١٠ - ٣٣

View of the mounted—Police in their charge against the natives. Some of the
wounded are to be seen thrown down. Jaffa, 27—10—33



احد رجال البوليس رافعاً هراوته ليضرب بها والى جانبه عطوفة الرئيس الجليل يحيط به
رجال اللجنة التنفيذية. يافا ٢٧ - ١٠ - ٣٣

One of the Policemen lifting up his baton to beat therewith; beside, His Excellency M. Kazim
Pasha surrounded by members of the Executive Committee. Jaffa, 27—10—33

« الشركة الوطنية لصاحبها تقولا وفوتى البوري ، يافا »

الوكلاء في فلسطين وشرق الأردن لشركات

بيضا فون بوليفون

لعموم حراما فوناتا واسطواناتها
والاير وجميع لوازمها .

اكبر شركة وطنية من نوعها في يافا غنية بكثرة الوارد اليها اذ لا يمر اسبوع دون أن تصلها طلبات جديدة من الاسطوانات تعبئة مشاهير المطربين والمطربات امثال الاستاذ محمد عبدالوهاب والانسة أم كلثوم

درجات وماكنات خياطة . وتتعاطى هذه الشركة بالدراجات الممتازة التي نالت السبق في مختلف الاقطار كما وان لديها ماكنات للخياطة ، كل هذه الاغراض تباع بأعان رخيصة وبشروط حسنة بالجملة والقطاعي

ورشة التصليح . وللشركة ورشة لتصليح الدرجات والماكنات واللوكسات تقع في شارع العجبي اما محل البيع الآخر ففي شارع بسترس عمرة ٢٣ الذي يجدر بكم زيارته ولو للفرجة فقط

النجمة الساطعة في سماء فلسطين الصناعي
مصانع

جميل وهبه وشركاه بالقديس

الاتفون (١٤٧٠) اكبر شركة تجارية صناعية عربية التاتفون (١٤٧٠)

افخر واحداث انواع الموبيليات || ابواب وشبابيك للعمارات

فرع خاص لصناعات البصاة الفخمة والتركات

DJAMIL WAHBEH & CO. JERUSALEM TEL. (1470)

The Most famous factory in Palestine in furnitures Doors, windows & Bus's bodies

البرتقال والكريب فروت اليافي

— الذوافيد الاثمار في الشتاء —

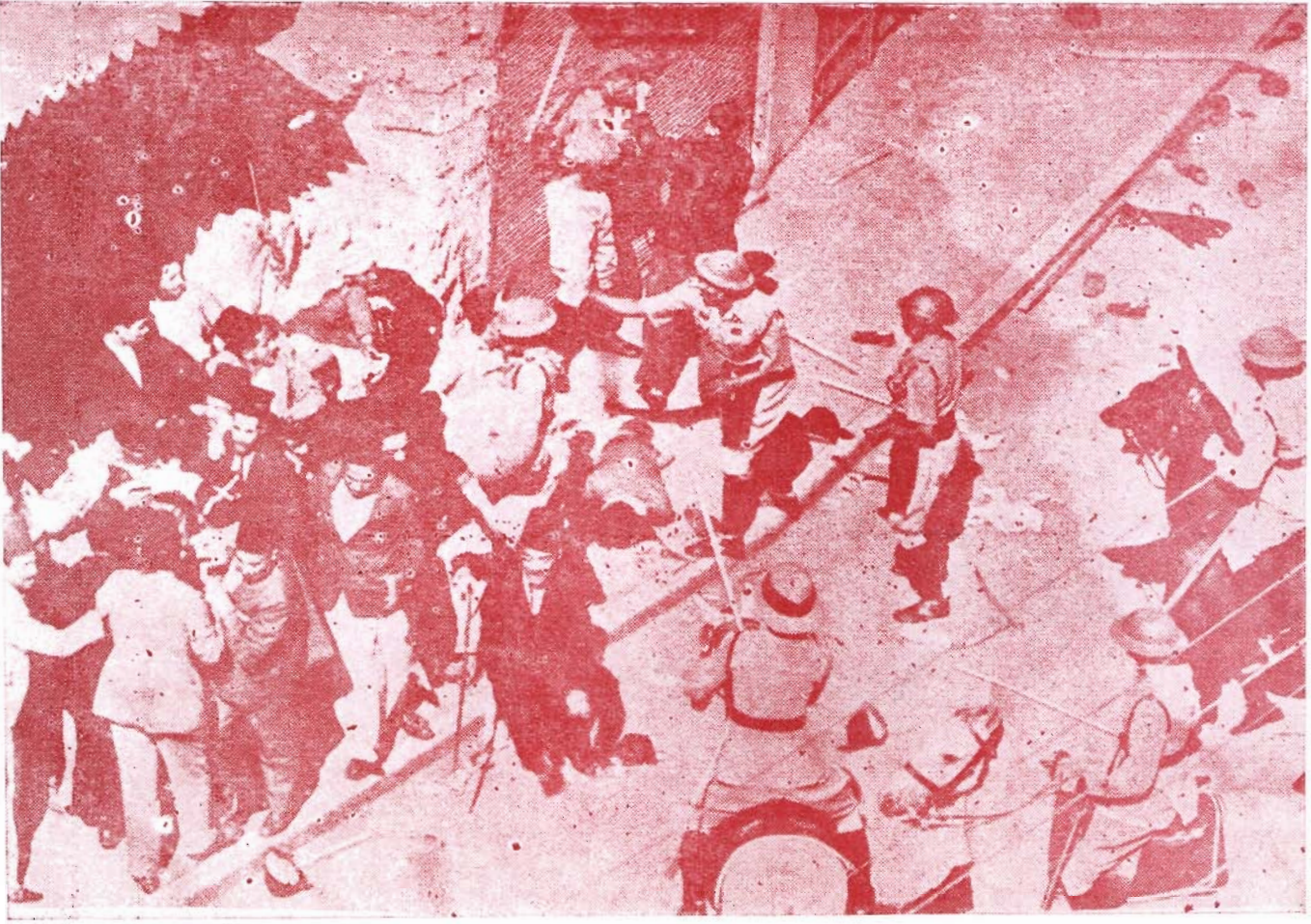
روجوا تجارتكم مع انكثرا واشحنوا اليها اعماركم الحمضية بواسطة محلات

« ب . باي وشركاه ليتمد »

شارع نيل عمرة ٢١ ، كوفنت جاردن ، لندن . و . س . ٢ .

21 NEAL STREET, COVENT GARDEN, LONDON, W. C. 2

خاروا فرع يافا بشارع المستقيم



بعض رجال البوليس يضربون الشعب المسلم وقد ظهر الوجيه عمر البيطار يتوكا على عصا بعد ان اصاب برجله في يافا.

Some policemen are striking the people, amongst whom Omer Eff. El-Bitar is to be seen leaning on his stick by cause of foot-injury, Jaffa 27-10-33



ساحة الشهداء بعد انجلاء المعركة ويظهر في الصورة البوليس الانكليزي المسلح بالبندقيات

وامامهم بعض الكراسي والاحذية التي كان يستعملها المتظاهرون يافا ٢٧ - ١٠ - ٣٣

The Martyrs—square at the finish of the battle. An aspect of British Policemen armed with rifles; and in front of them chair & shoes [that the demonstrators had used, Jaffa, 27-10-33

Get More For Your Fruit

By using this complete & direct organisation

- 1 - *Connolly Shaw Ltd, Liverpool*
- 2 - *Connolly Shaw Ltd, Hull*
- 3 - *Connolly Shaw Ltd, Manchester*
- 4 - *Connolly Shaw Ltd, Newcastle*
- 5 - *Connolly Shaw Ltd, Cardiff*
- 6 - *Connolly Shaw Ltd, Belfast*
- 7 - *Connolly Shaw Ltd, Dublin*
- 8 - *Connolly Shaw Ltd, London*
- 9 - *Russell, Turnbull & Co. Ltd, Glasgow.*

For any information Communicate Direct With



Antoin De Talamas & Fils

Jaffa Tel: 278 P.O. Box 544

احصلوا على اعلى اسعار
لا تتركهم الحمضية
اشحنوا برتقالاتكم الى محلات

- ١ - كونللي شو ليمند ليفربول
 - ٢ - كونللي شو ليمند هل
 - ٣ - كونللي شو ليمند مانشستر
 - ٤ - كونللي شو ليمند نيوكاسل
 - ٥ - كونللي شو ليمند كارديف
 - ٦ - كونللي شو ليمند بلاناست
 - ٧ - كونللي شو ليمند دبلن
 - ٨ - كونللي شو ليمند لندن
 - ٩ - رسل ، تورنبول وشركاه ليمند غلاسكو
- اعتمدوا او راجعوا الوكلاء

انطون دي تلاماس واولاده



يافا تلفون ٢٧٨ ص ب ٥٢٤

Police men are dispersing the crowd
At the top is the officer Mr. Farady
who ordered « FIRE » on the dis-
armed people: who himself & British
constables hurried to strike the pres-
ident & members of the « Youth
Committee » & the publisher of this
album. The other officer is the D. S. P.
of the Southern District

Jaffa, 27—10—33
Combined picture



رجال البوليس وهم يعملون على تفريق
الجمهور ويظهر في اعلى الصورة الضابط
فرايدي الذي امر باطلاق النار على الجمهور
الاعزل وهو الذي انهال بالضرب مع بضعة
انصار من البوليس على رئيس واعضاء لجنة
مكتب الشباب وعلي ناشر هذه المجموعة ،
اما الضابط الاخر فهو مدير بوليس اللواء
الجنوبي
يافا ٢٧ — ١٠ — ٣٣
صورة مختلطة

محل الكهر بقاء الوطني
مبيع جميع ادوات وماكنات الكهر بقاء ولوازمها

صنوبر و قدسي

متمهدون لترييب وبيع جميع لوازم الازم الازم و تصليح الموتورات و طلمبات الماء.
شارع العجمي * يافا (فلسطين) تلفون ٩٦٢

The National Electric Store

All kinds of Electrical Machines & accessories

Snoobar & Koudsi

Contractors and Dealers for all kinds of Electrical
Installations and repairing of Motors and water pumps
Jaffa (Palestine) Ajami Street Telephone No 962

محمد سعيد الدباغ

خياط و تاجر اقمشة

اجود الاجواخ و اجمل الالوان لجانب دقة العمل و حسن التفصيل

تجدوه في هذا الصالون الوطني . يافا عمارة ظريفة

Mohamed Said El-Dabbagh

Tailor & Merchant

European Taste

Jaffa, King George's Av.

ستيلاو عرض و شركاه

القدس - شارع مامن الله . يافا - شارع الملك جورج

مستودع عدد للنجارة و الحدادة و الاتوموبيلات .

لوازم هندسية - الوكلاء لموتورات كروسلي

S. Awad & Co.

Jerusalem. Mamillah Rd.

Jaffa, King George Av.

Large stock of small tools for all trades.

Engineering Supplies

Agents for CROSSLEY Engines



اول شخص قتل برصاص البوليس في يافا ٢٧ - ١٠ - ٣٣

The first person who was killed from the demonstrators in Jaffa 27-10-33



ساحة الشهداء في يافا بعد المعركة الدامية التي شنها رجال البوليس على الجمهور وترى في الصورة سيارات اسعاف تنقل المصابين، والاسلاك الشائكة تغلق بعض الشوارع

يافا - ٢٧ - ١٠ - ٣٣

صورة مختلطة

The martyr-square in Jaffa in consequence of the sangwinary battle that the Policemen have created against the public.

Cars of first-aid are seen conveying the injured. Barbed-wires are blocking up some streets.

Jaffa, 27-10-33

Combined picture

معمل احذية سر كسيان اخوان يافا

الذي اشتهر برخص اسعاره وجودة مصنوعاته

فن ، صناعة ذوق ، متانته

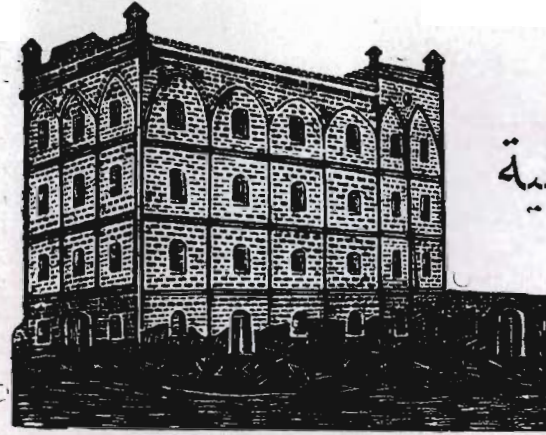
هذا مايشتمل عليه معمل احذية سر كسيان اخوان واحذيتهم تباع في محلهم شارع بسترس
في يافا

Sarkissian Shoe Factory, Jaffa

FASHION SHOES SHOES of VALUE

Shoes of Style

Selling shop Bustros St. Jaffa



طاحونة الجلاد الوطنية

شركة المطاحن الوطنية الفلسطينية المحدودة

تذكروا هذا الاسم قبل شرائكم الدقيق

فلا تندموا

شركة سلوم وناجيا وخوري

شركة السجاير الوطنية في حيفا

من مصنوعاتها

فوان

سلام

صباح

كوكب

هلال

رواجها في الاسواق دليل جودتها فلا تدخنوا سواها

فابركة احذية صبحي الشامي في حيفا

اكبر فابركة تخرج احذية للاسواق باسعار رخيصة جداً

لاسيما الاحذية الكتانية للصيف (نعل كروم) والباتوفلة للشتاء من صوف

فرع خاص لصناعة الاحذية الجلدية باليد

The Largest Shoe Factory, Haifa

Shoes & boots for market sales at low prices

Summer linen shoes & Winter slippers are also made

المبيع بالجملة والقطاعي Wholesale & Retail



العائلة التي تركها شهيد القدس عبد المعطي الفتاح كاشور
الذي قتل في مظاهرة القدس الثانية يوم ٢٩ - ١٠ - ٣٣

Family of the martyr Abed Muti El-Kashour. The victim succumbed by the Police bullet in the second demonstration held in Jerusalem on 29-10-33



صورة الشهيد المرحوم صبحي
الزبط من الرملة الذي قتل برصاص
البوليس في مظاهرة يافا
٢٧ - ١٠ - ٣٣

Photo of the martyr Sobhi El-Zabat of Ramleh, killed by the Police bullets at Jaffa demonstration 27-10-33



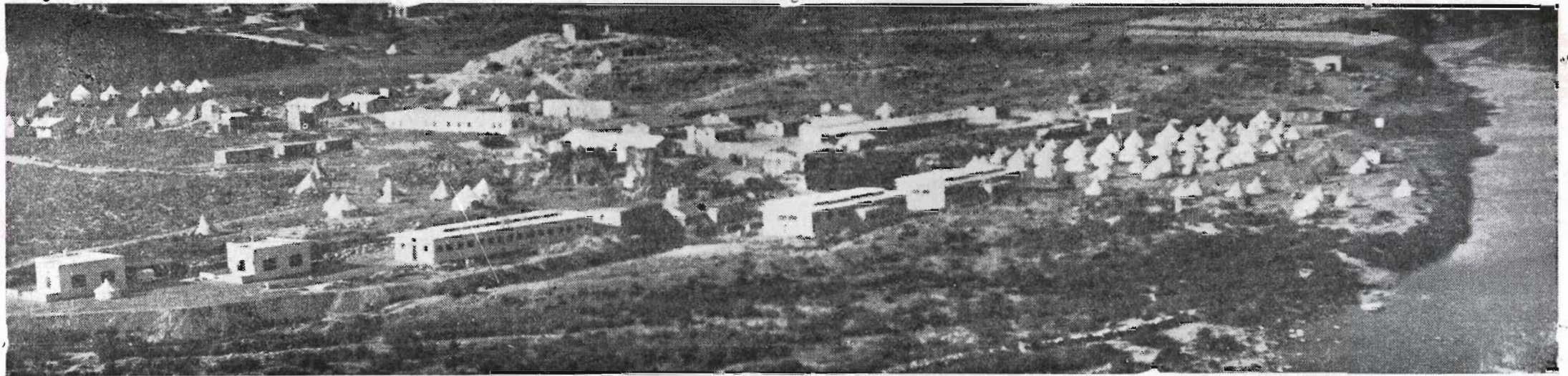
شباب الكشافة الاسلامية المتجولة بيافا يقومون بواجبهم الانساني تحت
رصاص البنادق .
يافا - ٢٧ - ١٠ - ٣٣

Moslem scouts of Jaffa are performing their philanthropic duties in carrying killed & wounded during the conflict under rifles-fire.
Jaffa, 27-10-33

ينابيع الحمه المعدنيه وحماماتها

هذه الينابيع اربعة : المقلی والباسم والريح وعين بولس وهذه للشرب فقط - وحماماتها لها شهرة واسعة منذ القدم في شفاء الامراض العصبية والامراض الجلدية على انواعها واخراج الرمال من الكلبي وتقوية المعدة وغير ذلك من الامراض ومؤرخو العرب ذكروها في مؤلفاتهم منذ اكثر من الف سنة فقد قال عنها هشام بن محمد السائب الكلبي ابن الشفاء العجيب الذي تحدثه مياه الحمه هو بفعل الالهة ولذا جعلوها مركزا لعبادة الاصنام وقال محمد بن احمد بن ابي بكر المقدسي ان لها قوة عجيبة في شفاء الامراض على انواعها وقال علي بن ابي بكر الهروي انها من عجائب الدنيا وان سليمان بن داود عليها السلام شيد عماراتها لأول مرة وذكرها ابو القاسم وهو ابو الطب العربي انها حمامات سليمان بن داود ليهما السلام وانها شافية من كل داء وذكرت في التوراة بحمامات جدر المعروفة الان بام قيس - وذكرها المؤرخ يوسفوس وغيره من مؤرخي اليونان بان لها قوة مدهشة للشفاء وقد اظهر التحليل الكيماوي الذي تكلمت باجرائه الجامعة الاميريكية في بيروت ان في جميع هذه الينابيع اشعة الراديو بقوات كبيرة ولها الفضل الاول في شفاء الامراض وفيها اثار قديمة للرومان وهناك بقايا لليهود مثل الكنيس الذي اكتشف مؤخرا على احدى تلالها وارضه نقوشه قديما بديعا الفسيفساء - وقد نال امتيازها في سنة ١٩٣١ سليمان بك ناصيف وشرع بتجفيف مستنقعاتها لقطع الملاريا انشا فيها عددا كبيرا من المساكن الموقته المشيده بالزنكو والخشب وعددا كبيرا من الخيم - وقد انشا في سنة ١٩٣٣ مباني فخمة مؤلفة من اربع مغاطس كبيرة اثنين للرجال واثنين للنساء وستة عشر حماما خصوصا لكل حمام غرفة خاصة به ومقصورتان (فيلات) كل منها تحتوي على غرفتين ومطبخ وحمام ومنافع تامة المفروشات وحماما يستمد مياهه رأسا من الينابيع بانايب تحت الارض وبكثير عدد الزائرين في ايام الموسم من شهر اذار الى آخر شهر حزيران فيصل احيانا الى الف وخمسمائة يوميا

وسينشا قريبا نزل مفتخر ومقصورات وكالات واسعة - اما الاسعار فهي بغاية الاعتدال والوصول اليها اما بالسكة الحديد محطة الحمه خط حيفا الشام او بالسيارات عن طريق طبريا وسمخ والطريق سهلة ولها اكتاف لزيادة الامن



The Famous Hot Mineral Spring Of El Hamma.

On the North Eastern boundaries of Palestine are the ancient hot Springs of Gadera of the Bible. Their sanitary properties are highly praised by Eusefius and ancient Arabian writers who speak of them as one of the wonders of the world. They were largely frequented before and during the Roman Era. Ruins on the premises consist of a very ancient Synagogue of the days of King Solomon with mosaic floor, of large domes over the bathing pools, an amphitheatre, vaulted bath houses, etc. The Springs are renowned for their Radio activity and wonderful power for healing all Rheumatic pains, Eczema and other skin diseases and general invigorating effects of disabilities. The number of bathers during the season runs up to about 1500 daily.



صورة المتاريس التي وضعها الشعب في احدى شوارع حيفا ليمنع هجمات البوليس على الاهلين
حيفا ٣٠/١٠/٣٣

Photo of debris which the people had placed in one of the streets of Haifa in order to prevent the Police-charge against the disarmed inhabitants. Haifa 30-10-33



الشعب ينتظر امام الجامع في حيفا قبل سيره بالمظاهرة الكبرى. في ٣٠/١٠/٣٣

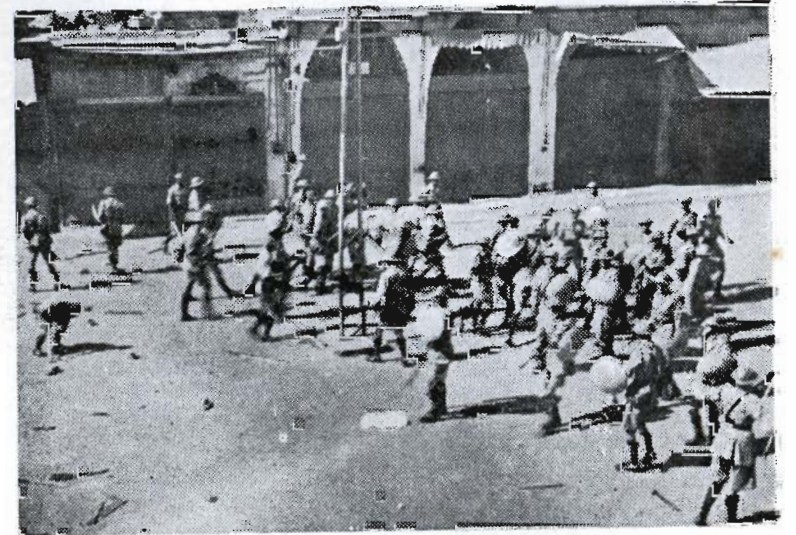
Natives are awaiting in front of the mosque in order to partake in the grand-demonstration of Haifa. 39-10-33



صورة الشهيد المرحوم رمزي قطينة الذي قتل برصاص البوليس في مظاهرة القدس الثانية يوم ٢٩/١٠/٣٣
Photo of the martyr, the late Ramzi Kutini who was killed by the Police bullets at the second demonstration of Jerusalem, 29-10-33.

لجان هذا الكلام رجال البوليس
يردون عن انفسهم الحجارة والاشباب
والاحذية بالتروس في ساحة المحطة بحيفا.
حيفا ٣٠/١٠/٣٣

Policemen are using shields to defend themselves from stones, timber & shoes near Haifa station. Haifa 30-10-33



THE GOLDEN SCISSORS

First Class Tailoring Saloon

Bustros ST. Jaffa

Continuous importation of
the prettiest Stuff Furn-
ished By Dormieh & Fisher

Prop :
Y. Khayat.

المقص الذهبي

صالون ممتاز للخياطة يافا

في شارع بستروس

لصاحبه الخياط الفني القدير

« يقين الخياط »

اجمل اقشعة البديل واجودها وارد

محلات درميه وفيشر دائما تجدونها لديه

محلات فلاح اخوان

اكبر مستودع في يافا للاجواخ

Fallaha Bros, Jaffa

The Largest Drapery Store

كافة لوازم الخياطين تباع بالجملة والمفرق

محلات الخياطة

لهذه المحلات الوطنية فرع خاص للتفصيل والخياطة اشتهر بانتقان شغله فغدا

محط الامال.

صديق الجميع

هذا هو محل

ARIDA عريضتنا ?

لانه

- ١ - يحتوي لكل ماتحتاجه السيدة من اقشعة او البسة جاهزة وقفازات
- ٢ - ولما يحتاجه الرجال من كسات وقمصان وكرفسات وشماشي
- ٣ - والكافة ما يحتاج اليه الاولاد من ملابس او العاب (هدايا)
- ٤ - ولانه المحل الوحيد الرخيص في يافا

فندق نجمة الشرق ، بيروت

Hotel Nigmat El-Shark Beyrouth

A central Hotel With Running Water & Elevator

فندق نجمة الشرق في بقعة متوسطة من المدينة واقع في شارع النبي فوق

بنك اسكندر حداد .

مياه جارية — خدمة سريعة وممتازة

والفندق اسانسور (مصعد)

انزلوا في فندق نجمة الشرق تامنوا الراحة

لجانب هذا الكلام مشهد جنازة الشهيد عزمي قرقيش
الذي قتل برصاص البوليس في مظاهرة نابلس ويرى النعش
محمولا على الاكتاف . نابلس ٢ - ١١ - ٣٣

Aside is an illustration of the funeral of the martyr
AZMI KERKASH, who was shot by the Police at
the demonstration of Nablus. The bier is carried on
shoulders.



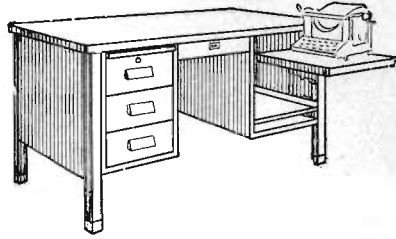
فريق من الجمهور اندي مشى في المظاهرة
التي جرت في وادي حنين يوم زيارته لرئيس
مكتب مؤتمر الشباب يعقوب بك الفصين على
أبرخروجه من السجن .

وادي حنين ١٤ - ١١ - ٣٣

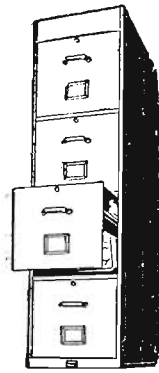
A party of the public how started off
demonstrating at Wadi-Hunain on the
occasion of the release of Yacoub Bey
El-Ghusein; the president of the Youth --
Congress 14-11-33

المكاتب المصنوعة من الفولاذ

لا تكلفك الان اكثر من تلك
المصنوعة من الخشب اذ لا يمكن ان
تفنى او تبلى هي مكاتب (اولسيل)



المحتفظة بجمال شكلها — محصنة ضد التلف — ضد التشقق — ضد
الالتواء — وغير قابلة للالتهاب
ادراجها تتحرك بسهولة وبدون احداث صوت مزعج سطوحها
مغطاة بقماش ناعم متين مرن لونه لا يتغير ويدوم مدى العمر



دواليب المحفوظات الفولاذية

تحتوي على ادراج تتحرك باليد بسهولة ويمكن حفظ الاوراق
والملفات في كل منها على حدة ، وهي مغطاة بطبقة من الميناء ذات
اللون الاخضر او البني الذي يضرب الى غمقة الخشب ، جميع
اجزائها متصلة بعضها ببعض ولا يمكن ان يتسرب اليها البلى من
كثرة الاستعمال



في القدس وبافا

مكتبة فلسطين العلمية

عابنوا هذه الادوات في

لصاعبيها بولس سعيد ووديع سعيد

اقلام الافر شارب الشهيرة

قد اصبحت هذه الاقلام زعيمة
جميع اقلام الحبر والرصاص على الاطلاق
ولا عجب في ذلك لانها تجمع الى دقة
صنعتها خفة وتناسبا في الوزن وسهولة في
الكتابة وغير ذلك من المزايا التي ادت
الى انتشارها العظيم . وخلاصة القول ان



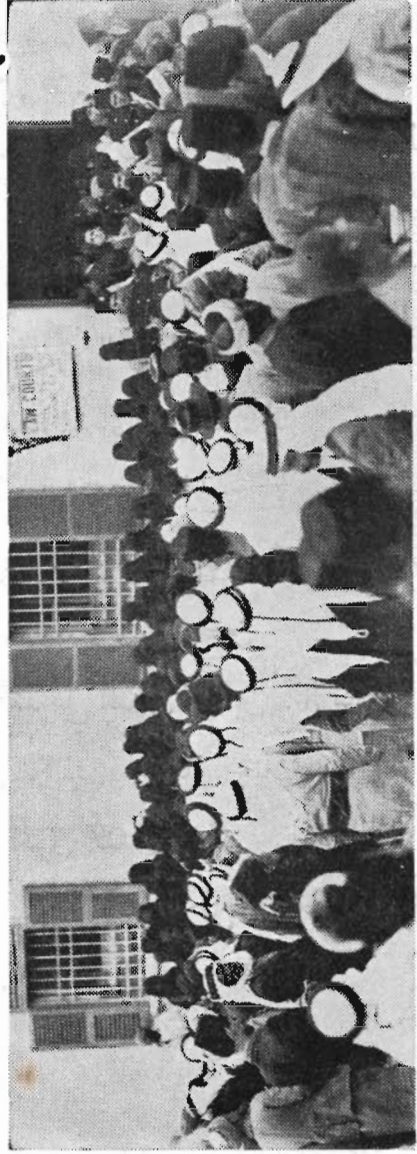
قلم

افر شارب

اصبح القلم الوحيد الذي لاغنى عنه
لكل انسان .

الالة الكاتبة «رويال»

تختلف الالات الكاتبة الواحدة عن الاخرى غير ان آلة (رويال) قد عرفت
في العالم بالميزات الاتية وهي : —
سهولة ودقة عملها — العوامل التي تؤدي الى سرعة العمل والاتقان والخفة
جرب ان تستعمل (الرويال) في مكتبك وقارن بينها وبين غيرها ولا حظ
خفة حركتها وسرعتها الفائقة واتقانها تجد أنها تؤدي الى النتائج المرغوبة .



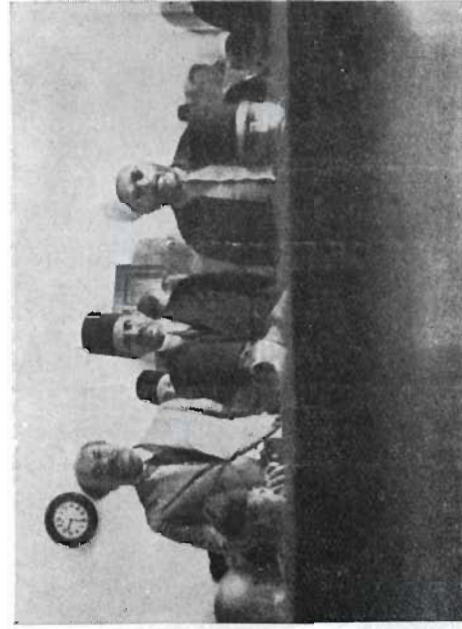
على اتر خروج رجالنا المتهمين من السجن قدمت الحكومة فريفاً منهم الى المحاكمة كأنهم هم وحدهم
الذين اقلوا المظاهرة فقط . ويظهر في هذه الصورة جماهير الشعب في ساحة المحكمة في القدس في اول
كانون الاول عام ١٩٣٣ ينتظرون نتيجة الحكم .
القدس ٢ - ١٢ - ٣٣

In sequence of the release of the accused Countrymen the three of which the government
has brought up for trial before the Court as if these were the only persons that held the
demonstration. Here is a view of the crowds of people awaiting at the court-yard of Jerusalem
the consequence of judgement to be delivered against them. Jerusalem 2-12-33



هذه صورة اخرى لحاكمة الاحرار في القدس ظهر فيها سيداتنا الباسلات ينتظرن في الخارج
اثناء التحقيق مع الاحرار الثلاثة
القدس ٢ - ١٢ - ٣٣

Native gallant ladies are standing at the court-door whilst the three liberal-Personages
were investigated. Jerusalem 2-12-33



الاحرار العرب الثلاثة في قفص

التهام في محكمة القدس . وهم من اليمين
الى اليسار الاستاذ المظفر جمال افندي
الحسيني وادمون افندي روك .

The three Arab leaders
accused for taking a part in
the Jerusalem demonstration
at the Jerusalem magistrate's
Court. They are, from right
to left, Sheikh Muza'far, Jamal
Eff. Hussein, and Edmond
Eff. Rock.

Photos named below are the president & members of the Executive Committee of the Arab Youth Congress whom the government remanded on account of the demonstrations.

- 1 — Jamal eff. El-Husseini, Secretary of the Arab Executive Committee.
- 2 — Saliba eff. Arida of Jaffa.
- 3 — Saeed eff. El-Khalil of Jaffa.
- 4 — Yacoub Bey El-Ghusein of Wadi Hunein, President of the Committee of the Arab Youth Congress.
- 5 — Mohammed Ali eff. El-Ghusein of Ramleh.
- 6 — Abdul Ghani Abu-Sinan of Jenin.
- 7 — Edmond eff. Roche of Jaffa.
- 8 — Salim Bey Abdul-Rahman of Tulkarem.
- 9 — Nimr eff. El-Masri of Lydda.



- صورة رئيس واعضاء اللجنة التنفيذية لمؤتمر الشباب الذين اعتقلتهم الحكومة اثر المظاهرات وهم:
- ١ — جمال افندي الحسيني سكرتير اللجنة التنفيذية العربية : القدس
 - ٢ — صليبا افندي عريضة : يافا
 - ٣ — سعيد افندي الخليل : يافا
 - ٤ — يعقوب بك الفصين رئيس لجنة مؤتمر الشباب : وادي حنين
 - ٥ — محمد علي افندي الفصين : الرملة
 - ٦ — عبد الغني ابو سنان : جنين
 - ٧ — ادمون افندي روك : يافا
 - ٨ — سليم بك عبد الرحمن : طولكرم
 - ٩ — نمر افندي المصري : اللد



١٩٣٤
1934



سيارات بويك



تركات جي . م . سي

بوتياك ٨ سلندرات 8, Pontiac

Buick 1934

Distributors:
Shukri G. Deeb
Mamillah Road Jerusalem.

Rashad

Disributors

Jerusalem

P.O. [Box 278]

Phone: { 1340
8

Shukri Deeb

الوكلاء العمرميون

القدس

صندوق البريد ٢٧٨

تلفون { ١٣٤٠
٨

شكري ديب

مطبعة دار الأيتام الإسلامية

اشتهرت

بجمال طبعها

وسرعة انجازها

ورخص اسعارها

يعاملها التجار والدوائر والمؤسسات والمدارس

فيها ما يلائم كل الاذواق

طبع مطبعة دار الايتام الاسلامية بالقدس

